Basilese Assicurazioni

Relazione sulla gestione 2013

Bâloise-Fondazione collettiva per la previdenza professionale extraobbligatoria

La vostra sicurezza ci sta a cuore.

Bilancio

Attivi

	Allegato	2013 CHF	2012 CHF
Total investimenti e averi		**44 434 196.90**	**35 395 484.84**
Averi		**44 263 726.21**	**35 259 150.84**
Averi presso la Basilese Vita SA di cui a favore delle casse di previdenza		42 938 673.60	33 868 958.35
Averi presso la Basilese Vita SA di cui a favore della Fondazione collettiva		54 201.70	50 455.70
Averi conti correnti presso i datori di lavoro		1 269 650.91	1 339 336.79
Altri Crediti	7.1	1 200.00	400.00
Investimenti diretti e collettivi delle casse di previdenza	4.2	**170 470.69**	**136 334.00**
Totale attivi		44 434 196.90	35 395 484.84

Passivi

	Allegato	2013 CHF	2012 CHF
Totale debiti delle casse di previdenza e fondazione collettiva		**32 409 229.97**	**22 878 387.32**
Debiti		**4 671 237.20**	**2 073 987.67**
Prestazioni di libero passaggio e rendite		4 671 237.20	2 073 987.67
Banche/Assicurazioni		**53 401.70**	**48 854.70**
Altri debiti verso banche/assicurazioni		53 401.70	48 854.70
Altri debiti		**27 684 591.07**	**20 755 544.95**
Debiti di conto corrente verso il datore di lavoro		19 452 201.13	14 267 025.43
Altri debiti	7.2	8 232 389.94	6 488 519.52
Riserve dei contributi dei datori di lavoro	6.4	**9 268 866.64**	**9 729 914.05**
Fondi liberi e riserve delle casse di previdenza		**2 754 100.29**	**2 785 183.47**
Copertura insufficiente delle casse di previdenza		**0.00**	**0.00**
Fondi liberi delle casse di previdenza all'inizio del periodo		2 785 183.47	2 977 396.57
Variazioni dovute alle ripese ed agli scioglimenti di casse di previdenza		51 118.57	–262 230.00
Eccedenza di rendimenti delle casse di previdenza		209 055.85	194 958.90
Eccedenza dei costi delle casse di previdenza		–291 257.60	–124 942.00
Capitale della fondazione		**2 000.00**	**2 000.00**
Totale passivi		44 434 196.90	35 395 484.84

Approvato dal Consiglio di fondazione nella seduta del 13 maggio 2014 a Basilea.

sign. Patric Olivier Zbinden sign. Felix Schmidt

Conto d'esercizio

	Allegato	2013 CHF	2012 CHF
Contributi e apporti ordinari e altri		**81 368 552.55**	**78 155 694.25**
Contributi dipendenti		16 454 203.80	16 643 579.60
Contributi datori di lavoro		34 844 045.75	32 421 868.15
Contributi di terzi		0.00	11 918.30
Riduzione dei contributi di terzi		–1 692 870.25	–1 263 306.55
Contributi esonerati dal pagamento die premi e premi parziali		620 280.45	641 089.35
Premi unici e acquisti		29 015 324.85	27 673 023.25
Versamenti nelle riserve di contributi di datori di lavoro		2 127 567.95	2 027 522.15
Prestazioni d'entrata		**33 166 941.53**	**17 346 318.85**
Versamenti di libero passaggio		7 663 457.65	10 261 009.30
Rimborso prelievi anticipati per la proprietà d'abitazioni		714 016.65	268 650.00
Rimborso per divorzio		0.00	114 000.00
Ripresa di assicurati		24 483 269.90	6 669 638.35
Versamenti nei fondi liberi per la ripresa di assicurati		306 197.33	33 021.20
Apporti provenienti da contributi e prestazioni d'entrata		**114 535 494.08**	**95 502 013.10**
Prestazioni regolamentari		**–30 096 765.75**	**–22 440 715.40**
Totale rendite		**–5 684 858.75**	**–5 836 171.15**
Rendite di vecchiaia		–3 843 124.60	–3 827 647.15
Rendite per figli di pensionati		–59 778.60	–72 367.20
Rendite per superstiti		–676 385.10	–677 131.15
Rendite per orfani		–9 318.60	–17 037.60
Rendite d'invalidità		–1 095 431.85	–1 241 168.05
Rendite per figli d'invalidi		–820.00	–820.00
Esonero dal pagamento dei primi		**–723 590.20**	**–758 790.10**
Esonero dal pagamento dei primi		–723 590.20	–758 790.10
Totale prestazioni in capitale		**–23 688 316.80**	**–15 845 754.15**
Prestazioni in capitale in caso di pensionamento		–21 930 098.55	–15 014 440.05
Prestazioni in capitale in caso di decesso		–1 758 218.25	–831 314.10
Prestazioni d'uscita		**–58 304 197.11**	**–57 170 562.75**
Prestazioni di libero passaggio in caso d'uscita		–43 986 658.60	–31 873 468.85
Versamenti di prelievi anticipati per la proprietà d'abitazioni		–1 305 727.75	–2 110 396.40
Versamenti per divorzio		–767 143.55	–1 082 394.30
Trasferimenti ad altri		–11 017 904.55	–21 422 686.30
Trasferimento fondi liberi in caso di uscite e liquidazioni parziali di casse pensioni		–61 445.93	–88 092.05
Trasferimento di eccedenze in caso di uscita portafoglio assicurati		–185 701.98	–192 759.15
Prelievi da riserve di contributi del datore di lavoro all'uscita di casse pensioni		–979 614.75	–400 765.70
Uscite relative a prestazioni e versamenti anticipati		**–88 400 962.86**	**–79 611 278.15**
Sciogliomento/Costituzione capitali previdenza accantonamenti tecnici e riserve dei contributi		**430 884.69**	**–60 154.48**
Variazioni dei fondi liberi provenienti da entrate e uscite		–51 118.57	262 230.00
Scioglimento/Costituzione di riserve dei contributi dei datori di lavoro		482 003.26	–322 384.48

	Allegato	2013 CHF	2012 CHF
Rendimento da prestazioni assicurative		**92 671 642.20**	**81 285 562.65**
Prestazioni assicurative		87 174 200.20	78 929 661.25
Partecipazioni alle eccedenze provenienti da assicurazioni	7.3	5 497 442.00	2 355 901.40
Costi assicurativi		**–119 353 396.55**	**–97 066 005.90**
Premi di risparmio	7.4	–41 516 240.30	–38 918 173.10
Premi di rischio	7.4	–8 095 143.40	–8 386 205.40
Premi di costo	7.4	–2 253 801.70	–2 364 764.30
Premi unici alle assicurazioni		–62 093 858.20	–45 014 963.45
Utilizzazione di partecipazioni alle eccedenze provenienti dall'assicruazione		–5 341 008.35	–2 332 587.05
Contributi al fondi di garanzia		–53 344.60	–49 312.60
Risultato netto della componente assicurativa		**–116 338.44**	**50 137.22**
Risultato netto degli investimenti patrimoniali	**6.3**	**34 136.69**	**19 879.68**
Rendimento di interessi sui crediti	6.3.1	610 604.61	525 544.40
Oneri di interessi derivanti da debiti	6.3.2	–581 717.91	–468 958.90
Interessi su averi presso i datori di lavoro affiliati	6.4	–20 955.85	–42 185.50
Interessi su averi presso i fondi liberi		–7 930.85	–14 400.00
Risultato netto dei titoli delle singole casse di previdenzia	6.3.4	35 329.98	19 879.68
Oneri sullo stato patrimoniale	6.3.5	–1 193.29	0.00
Altri ricavi		**25 000.45**	**18 186.90**
Rendimento proveniente da prestazioni	7.5	24 222.20	24 485.10
Altri ricavi		778.25	–6 298.20
Altri costi	**7.6**	**–675.25**	**–1 368.80**
Costi amministrativi	**7.6**	**–24 325.20**	**–16 818.10**
Eccedenza costi precedente a scioglimento della RFV		**–82 201.75**	**70 016.90**
Scioglimento riserve di fluttuazione dei valori (casse di previdenza)		**0.00**	**0.00**
Variazioni fondi liberi delle casse di previdenzia		**82 201.75**	**–70 016.90**
Eccedenza di rendimenti/eccedenza dei costi		0.00	0.00

Approvato dal Consiglio di fondazione nelle seduta del 13 maggio 2014 a Basilea.

sign. Patric Olivier Zbinden sign. Felix Schmidt

Allegato

1 Basi e organizzazione

1.1 Forma giuridica e scopo

La Bâloise-Fondazione collettiva per la previdenza professionale extraobbligatoria è una fondazione ai sensi dell'art. 80 segg. del CC. Scopo della Fondazione è la previdenza professionale per i dipendenti dei datori di lavoro ad essa contrattualmente affiliati, nonché per i loro familiari ed i loro superstiti contro le conseguenze economiche derivanti da vecchiaia, decesso e invalidità.

1.2 Registrazione LPP, fondo di garanzia, regolamenti

Costituzione	Costituita il 01.01.1995 dalla fusione di fondazioni collettive regionali, fondate dal 1958 dalla Basilese, Compagnia d'Assicurazioni sulla Vita (fondatrice).
Statuti della fondazione (ultimo adeguamento)	05.09.1994
Regolamento organizzativo (ultimo adeguamento)	31.12.1994
Regolamento di previdenza	La fondazione propone dei piani di previdenza standardizzati, ai quali si applicano i relativi regolamenti di previdenza e gli specifici regolamenti della cassa.
Regolamento sulla liquidazione parziale o totale delle casse di previdenza	31.12.2007
Registrazione	Numero di registro LPP: NBS-3097
Fondo di garanzia LPP	sì

1.3 Consiglio di fondazione (organo supremo)/Diritto di firma

Consiglio di fondazione	Funzione
Patric Olivier Zbinden, Basilea	Presidente
Felix Schmidt, Freiburg (D)	Vicepresidente
Peter Flury, Laufen	Membro
Felix Schwan, Zurigo	Membro
Katharina Büeler, Aesch/BL	Membro

Diritto di firma	Tutti i membri del Consiglio di fondazione firmano collettivamente a due.

1.4 Gestione/Indirizzo

La gestione è affidata alla Basilese Vita SA.

Bâloise-Fondazione collettiva per la previdenza professionale extraobbligatoria
Aeschengraben 21, casella postale, CH-4002 Basilea, Telefono +41 58 285 85 85, Fax +41 58 285 90 73
www.baloise.ch, CCP 40-171-0

1.5 Esperti, ufficio di controllo, autorità di vigilanza

		Durata del mandato
Esperto in materia di previdenza professionale	Roland Tschudin Roland Tschudin Unternehmensberatung AG, Bubendorf	fino al 31.12.2013
Ufficio di controllo	PricewaterhouseCoopers SA, Basilea Responsabile del mandato: Roland Sauter	fino al 31.12.2013
Autorità di vigilanza	BSABB, BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel, Basilea	

1.6 Casse di previdenza affiliati

	31.12.2013	31.12.2012
Totale casse di previdenza	1 280	1 317

Il numero delle Casse di previdenza affiliate con corrisponde al numero die datori di lavoro affiliati. Un datore di lavoro può avere più di una Cassa di previdenza.

2 Membri attivi e beneficiari di rendita

2.1 Assicurati attivi

	31.12.2013	31.12.2012
Uomini	3 617	3 708
Donne	823	845
Totale	4 440	4 553

Gli invalidi parziali sono considerati come beneficiari di rendita.

2.2 Beneficiari di rendita

	31.12.2013	31.12.2012
Rendite di vecchiaia	207	207
Rendite per figli di pensionati	7	9
Rendite d'invalidità	125	143
Rendite per figli d'invalidi	1	1
Rendite per i coniugi e rendite per il convivente	52	53
Rendite temporanee ai superstiti	4	3
Rendite per orfani	6	8
Totale	402	424

3 Modalità di attuazione dello scopo

3.1 Spiegazioni relative ai piani di previdenza

Nel contesto della previdenza professionale, la Basilese Vita SA propone un'ampia gamma di prodotti per la copertura dei rischi vecchiaia, decesso e invalidità.

3.2 Finanziamento, metodo di finanziamento

Nell'ambito del piano di previdenza, il finanziamento può essere stabilito dalla Cassa di previdenza stessa. L'entità e l'ammontare del finanziamento sono definiti nel Regolamento di cassa.

3.3 Ulteriori informazioni sull'attività di previdenza

A seconda della situazione patrimoniale della Cassa di previdenza sono fornite prestazioni supplementari.

4 Principi di valutazione e di presentazione dei conti, continuità

4.1 Conferma della presentazione dei conti secondo le raccomandazioni cont. Swiss GAAP RPC 26

Come l'anno precedente, la contabilità, l'allibramento e la valutazione sono effettuati secondo le raccomandazioni contabili Swiss GAAP RPC 26.

4.2 Principi contabili e di valutazione

Investimenti diretti e collettivi
Le parti di patrimonio di singole casse di previdenza non investite presso la Basilese Vita SA sono valutate alla data di bilancio secondo il valore di mercato. Si tratta di parti di patrimonio presso la Fondazione della Basilese per gli investimenti patrimoniali di istituzioni di previdenza, di azioni e di fondi d'investimento.

Averi presso la Basilese Vita SA e altri crediti
Valutazione al valore nominale.

Averi conti correnti presso il datore di lavoro
Contributi datore di lavoro arretrati e interessi del conto corrente al valore nominale.

4.3 Cambiamento dei principi di valutazione, di contabilità e di presentazione dei conti

Sono applicabili gli stessi principi di valutazione, di contabilità e di presentazione dei conti come l'anno precedente.

5 Copertura dei rischi/Grado di copertura

5.1 Genere di copertura dei rischi, riassicurazione

Tutti i rischi sono riassicurati presso la Basilese tramite un contratto d'assicurazione collettiva.

5.2 Spiegazioni relative ad attivi e passivi risultanti dai contratti d'assicurazione

Capitale di copertura/Somma degli averi di vecchiaia	31.12.2013 CHF	31.12.2012 CHF
Capitale di copertura degli assicurati attivi (avere di vecchiaia)	539 986 938.00	504 896 092.00
→ di cui avere di vecchiaia sovraobbligatorio	539 986 938.00	504 896 092.00
Capitale di copertura dei beneficiari di rendite	59 279 955.00	71 876 444.00
Totale capitale di copertura	**599 266 893.00**	**576 772 536.00**

5.3 Risultato dell'ultima perizia tecnico attuariale

Con la relazione del 02.04.2014 con termine 31.12.2013 il perito della cassa pensioni conferma che la Fondazione collettiva garantisce costantemente l'adempimento dei propri obblighi, che le disposizioni attuariali regolamentari corrispondono alle prescrizioni di legge e che nessuna Cassa di previdenza presenta una copertura insufficiente.

5.4 Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP2

Per la Fondazione collettiva e le casse di previdenza con assicurazione completa il grado di copertura è pari almeno al 100 %.

6 Spiegazioni relative agli investimenti e al risultato netto degli investimenti

6.1 Organizzazione dell'attività d'investimento, regolamento sugli investimenti

Gestione patrimoniale

Il patrimonio delle casse di previdenza è gestito dell'Asset Management della Bâloise-Holding, su mandato della Basilese Vita SA in osservanza delle prescrizioni federali relative agli investimenti ed alla separazione dei conti.

Retrocessioni

Nell'ambito del contratto di assicurazione collettiva, gli investimenti patrimoniali sono riassicurati completamente presso la Basilese Vita SA. Non vi sono pertanto retrocessioni (cfr. 5.1).

6.2 Informazioni provenienti dal conto d'esercizio della Basilese Vita SA per Vita collettiva Svizzera

Le seguenti informazioni si basano sui dati provenienti dalla Basilese, Compagnia d'Assicurazioni sulla Vita e non costituiscono oggetto di esame da parte dell'ufficio di revisione della Fondazione.

6.2.1 Standard contabili, chiusura statutaria

La chiusura statutaria della Basilesa Vita SA, è allestita conformemente alle disposizioni legali svizzere. Essa comprende l'insieme degli affari vita, quelli delle casse pensioni in Svizzera, incl. Liechtenstein e della direzione per la Germania. Questa chiusura statutaria serve come base per il rispetto delle disposizioni di vigilanza, per l'attribuzione delle eccedenze ai clienti e per i versamenti del dividendo alla Bâloise-Holding. Nella presentazione dei conti e nel volume degli affari essa si differenzia dai risultati pubblicati lo scorso 25.03.2014 dal gruppo Basilese secondo gli IFRS.

I risultati totali nel ramo Vita collettiva Svizzera	2013 milioni di CHF	2012 milioni di CHF
Risultato dal processo di risparmio	144	114
Risultato dal processo di rischio	108	114
Risultato dal processo di costo	–7	–5
Variazioni di accantonamenti tecnici	–103	–107
Attribuzione al fondo eccedenze	–93	–70
Risultato del conto d'esercizio	**49**	**46**

6.2.2 Prova dell'osservanza della quota minima nel ramo Vita collettiva Svizzera

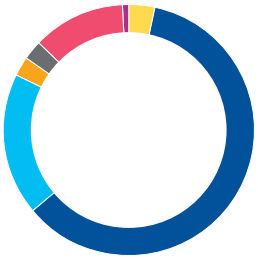
Per legge almeno il 90 % delle entrate lorde deve andare a beneficio degli assicurati e al massimo il 10 % a beneficio degli azionisti. Con l'attribuzione del 94,4 % (anno precedente: 94,3 %) agli assicurati vengono rispettate tali disposizioni.

		2013 milioni di CHF		2012 milioni di CHF
Entrate lorde, comparto soggetto alla quota minima	100 %	566	100 %	540
Prestazioni a favore delle persone assicurate, comparto soggetto alla quota minima	94,4 %	535	94,3 %	509

6.2.3 Presentazione dell'investimento del patrimonio per categorie di investimento

Allocazione attivi Vita colletiva Svizzera al 31.12.2013 (valore di mercato)

	in %	in 1000 CHF
Liquidità e depositi a termine	3,45	533 506
A reddito fisso	60,64	9 387 013
Ipoteche e crediti a valore nominale	18,17	2 812 775
Azioni e partecipazioni a fondi d'investimento	2,52	390 734
Private equity ed hedge funds	2,56	395 641
Investimenti in partecipazioni ed in imprese collegate	–	–
Immobili	11,85	1 834 119
Ulteriori investimenti in capitale	0,81	125 269



Fonte: Informativa – Conto d'esercizio previdenza professionale (Edizione 2013)

Totale: 15 479 mio milioni di CHF (Valore contabile degli investimenti alla fine del 2013)

6.3 Spiegazioni relative al risultato netto degli investimenti

6.3.1 Tassi d'interesse fissati della Basilese Vita SA

	al 01.01.2013 in %	al 01.01.2012 in %
Conto corrente (interesse debitore)	3,750	3,500
Conto corrente interesse creditore)	0,125	0,250
Fondi liberi e riserve dei contributi dei datori di lavoro	0,250	0,500

6.3.2 Interessi della Basilese Vita SA

	2013 CHF	2012 CHF
Interessi su conti correnti	375 184.15	363 436.85
Interessi della Basilese Vita SA	235 420.46	162 107.55
Totale interessi della Basilese Vita SA	**610 604.61**	**525 544.40**

6.3.3 Interessi dei conti correnti con i datori di lavoro e altri

	2013 CHF	2012 CHF
Interessi dei conti correnti con i datori di lavoro	–22 132.85	–20 065.45
Interessi su conti di passaggio	–559 585.06	–448 893.45
Totale interessi dei conti correnti con i datori di lavoro e altri	**–581 717.91**	**–468 958.90**

6.3.4 Risultato netto sul corso dei titoli delle singole casse di previdenza

	2013 CHF	2012 CHF
Guadagni non realizzati su titoli	35 329.98	19 879.68
Risultato netto su titoli delle singole casse di previdenza	**35 329.98**	**19 879.68**

6.3.5 Spese di amministrazione del patrimonio indicate/investimenti diretti casse di previdenza

Alla fine dell'anno una cassa di previdenza aveva effettuato investimenti diretti

	2013 CHF	2012 CHF
Spese di amministrazione del patrimonio	0.00	0.00
Somma di tutti gli indicatori di costo per gli investimenti collettivi	–1 193.29	0.00
Totale spese di amministrazione del patrimonio	**–1 193.29**	**0.00**
In percentuale (%) delle quote patrimoniali trasparenti in termini di costi (2013: 170 470)	0,700%	0,000%

Nell'ambito di tali investimenti diretti, la Bâloise-Fondazione collettiva per la previdenza professionale extraobbligatoria dispone solo di quote patrimoniali trasparenti. La percentuale di trasparenza dei costi è pari quindi al 100 %.

6.4 Spiegazioni relative alle riserve dei contributi dei datori di lavoro

	2013 CHF	2012 CHF
Stato delle riserve dei contributi dei datori di lavoro al 01 gennaio	**9 729 914.05**	**9 365 344.07**
Versamenti diretti dei datori di lavoro	1 772 370.70	1 929 664.80
Versamenti provenienti da acquisizioni di contratti	355 197.25	97 857.35
Rendimenti netti delle riserve dei contributi dei datori di lavoro	–1 653 939.60	–1 232 176.65
Utilizzazione delle riserve dei contributi del datore di lavoro	55 092.54	62 065.18
Scioglimento di contratti	–989 768.30	–492 840.70
Stato delle riserve dei contributi dei datori di lavoro al 31 dicembre	**9 268 866.64**	**9 729 914.05**

7 Spiegazioni relative ad altre voci di bilancio e del conto d'esercizio

7.1 Altri crediti

Si tratta principalmente della restituzione di prestazioni eccessive o non motivate versate agli assicurati, ma anche di determinazioni di ratei e risconti e di rimborsi di imposte alla fonte presso l'amministrazione federale delle imposte.

7.2 Altri debiti

Somme versate ma non ancora conteggiate a seguito di riprese di casse di previdenza, versamenti di premi unici o di importi di acquisto nonché versamenti in sospeso a causa di indicazioni incomplete in caso di versamenti e pagamenti.

7.3 Partecipazioni alle eccedenze

	2013 CHF	2012 CHF
Eccedenze immediate per il finanziamento dei contributi	34 299.05	14 668.50
Premi unici per l'aumento dell'avere di vecchiaia	5 275 090.15	2 277 198.60
Accumulo sotto forma di eccedenze	4 157.70	823.45
Accumulo sotto forma di fondi liberi	183 895.10	60 769.80
Totale partecipazioni alle eccedenze proveniente delle assicurazioni	**5 497 442.00**	**2 353 460.35**

Tutte le partecipazioni alle eccedenze sono trasferite alle casse di previdenza e utilizzate per l'aumento dell'avere di vecchiaia, salvo altra decisione da parte dei comitati di cassa.

7.4 Premi assicurativi

	2013 CHF	2012 CHF
Premi di risparmio	–41 516 240.30	–38 918 173.10
Premi di rischio (invalidità e decesso)	–8 095 143.40	–8 386 205.40
Premi di costo	–2 253 801.70	–2 364 764.30
Totale premi assicurativi	**–51 865 185.40**	**–49 669 142.80**

I premi di costo sono premi fatturati dalla Basilese Vita SA Essi sono messi in rapporto con i costi effettivi nel ramo Vita collettiva Svizzera. (cfr. 6.2)

7.5 Altri ricavi

	31.12.2013 CHF	31.12.2012 CHF
Spese derivanti da misure d'incasso	17 921.85	16 127.10
Spese per prelievo anticipato LPP	5 200.00	2 851.00
Sovvenzioni della Basilese Vita SA per sopperire a perdite	1 100.35	5 507.00
Totale altri ricavi	**24 222.20**	**24 485.10**

7.6 Spese amministrative/altri oneri

	31.12.2013 CHF	31.12.2012 CHF
Spese per misure d'incasso (diffide)	–18 024.85	–13 967.10
Spese per i prelievi anticipati per la proprietà di abitazioni	–5 200.00	–2 851.00
Sovvenzioni della Basilese Vita SA per la copertura delle perdite	–1 100.35	0.00
Totale spese di amministrazione	**–24 325.20**	**–16 818.10**
Spese per regressi	–675.25	–1 368.80
Totale altri oneri	**–675.25**	**–1 368.80**

I costi derivanti dall'attuazione della previdenza professionale vengono di regola gestiti nell'ambito degli affari collettivi della Basilese Vita SA. Si deve tener conto in particolare delle informazioni indicate alla cifra 6.2 del presente allegato.

I costi amministrativi indicati nel conto d'esercizio comprendono i costi supplementari derivanti dalla liquidazione (parziale) di singole casse di previdenza come pure le spese di diffida e d'incasso.

8 Condizioni disposte dall'autorità di vigilanza

Attualmente non ci sono richieste dell'autorità di vigilanza.

9 Ulteriori informazioni sulla situazione finanziaria

9.1 Rinuncia d'utilizzo della riserva dei contributi del datore di lavoro

Non esistono riserve dei contributi del datore di lavoro con rinuncia d'utilizzo.

9.2 Liquidazioni parziali

Le casse di previdenza inattive vengono costantemente liquidate. Eventuali fondi liberi vengono ripartiti. Un regolamento generale è entrato in vigore al 31.12.2007.

10 Fatti dopo la data di chiusura del bilancio

Dopo la data di chiusura del bilancio non si registrano fatti particolari.

10.1 Contributi non pagati al 31 marzo dell'anno seguente

	2014 CHF/quantità	2013 CHF/quantità
Arretrati in procedure di richiamo	35 915.40	26 297.70
Datori di lavoro interessati in procedura di richiamo	**4**	**2**
Arretrati in procedura d'esecuzione	31 076.45	0.00
Datori di lavoro in procedura d'esecuzione	**1**	**0**
Arretrati in procedure di fallimento e di concordato	107 874.70	133 957.00
Datori di lavoro in procedura di fallimento e concordato	**5**	**7**
Arretrati prima della copertura da parte del fondo di garanzia	88 377.70	108 716.45
Datori di lavoro prima della copertura da parte del fondo di garanzia	**1**	**3**
Totale contributi non pagati	263 244.25	268 971.15
Totale datori di lavoro con contributi non pagati	**11**	**12**

Approvato dal Consiglio di fondazione nella seduta del 13 maggio 2014 a Basilea.

sign. Patric Olivier Zbinden **sign. Felix Schmidt**

Bâloise-Fondazione collettiva per la
previdenza professionale extraobbligatoria
c/o Basilese Vita SA
Aeschengraben 21, casella postale
CH-4002 Basilea

Tel. +41 58 285 85 85
Fax +41 58 285 90 73
servizioclientela@baloise.ch

350.8093 i 7.14 PDF

La vostra sicurezza ci sta a cuore.
www.baloise.ch